

Treat people with kindness - Harry Styles

Maybe we can  
Find a place to feel good  
And we can treat people with kindness  
Find a place to feel good  
I got a good feeling  
I'm just takin' it all in  
Floating up and dreamin'  
Droppin' into the deep end

And if we're here long enough  
They'll sing a song for us (ah-ah-ah-ah)  
And we'll belong

Maybe we can  
Find a place to feel good  
And we can treat people with kindness  
Find a place to feel good

Giving second chances  
I don't need all the answers  
Feeling good in my skin  
I just keep on dancin'

And if we're here long enough  
We'll see it's all for us  
And we'll belong

Maybe we can  
Find a place to feel good  
And we can treat people with kindness  
Find a place to feel good

And it's just another day (and it's just another day)  
And if our friends all pass away (ah-ah, ah-ah)  
It's okay (it's okay, it's okay, it's okay)  
It's okay, it's okay, yeah!

Hey!  
Here we go now

Maybe we can  
Find a place to feel good  
And we can treat people with kindness  
Find a place to feel good

All we ever want is automatic all the time  
All we ever want is auto all of the time  
All we ever want is automatic all the time  
All we ever want is auto all of the time

Maybe we can (all together now!)  
(One more time!)  
Find a place to feel good (oh yeah!)

And we can treat people with kindness (just a little bit of kindness)  
Find a place to feel good (ow!)

Vertaling Treat people with kindness - Harry Styles

Refrein

Misschien kunnen we  
een plek vinden waar we ons goed voelen  
En kunnen we mensen met vriendelijkheid behandelen  
Een plek vinden om je goed te voelen

Ik heb een goed gevoel  
Ik neem het allemaal in me op  
Blijf drijven en dromen  
Het diepe in vallen.  
En als we hier lang genoeg zijn  
zullen ze een liedje voor ons zingen (ah-ah-ah-ah)  
En horen we thuis.

Refrein

Een tweede kans geven  
Ik heb niet alle antwoorden nodig  
Ik voel me goed in mijn vel  
Ik blijf gewoon dansen

En als we hier lang genoeg blijven  
zien we dat alles ook voor ons is  
En horen we hier thuis

Refrein

En als het weer gewoon zo'n dag is  
en als ons vrienden heengaan  
Is het ok  
Hier gaan we nu  
Misschien kunnen we  
Een plek vinden waar we ons goed voelen  
En we kunnen mensen met vriendelijkheid behandelen  
Een plek vinden om ons goed te voelen

Alles wat we ooit hebben gewild is vanzelfsprekend de hele tijd  
Alles wat we ooit willen is vanzelfsprekend de hele tijd  
Alles wat we ooit willen is vanzelfsprekend de hele tijd  
Alles wat we ooit willen is auto de hele tijd  
Misschien kunnen we (allemaal samen nu!)  
(Nog een keer!)  
Een plek vinden om ons goed te voelen (oh ja!)  
En we kunnen mensen met vriendelijkheid behandelen (gewoon een klein beetje vriendelijkheid)  
Vind een plek om je goed te voelen (ow!)

welkom

For the One \_\_\_\_\_ Bethel/Brian Camp

Let me be filled with kindness, and compassion for the one  
The one in whom You love and gave Your Son  
For humanity  
Increase my love  
Help me to love with open arms like You do

A love that erases all the lines and sees the truth  
Oh that when they look in my eyes they would see You  
Even in just a smile, they would feel the Father's love

'Cause oh how You love us  
From the homeless to the famous and in between  
'Cause You formed us, You made us carefully  
'Cause in the end we're all your children

So help me to love with open arms like You do  
A love that erases all the lines and sees the truth  
Oh that when they look in my eyes they would see You  
Even in just a smile they would feel the Father's love

So let all my life tell of who You are  
And the wonder of Your neverending love  
Oh, let all my life tell of who You are  
That You're wonderful and such a good Father

Oh, let all my life tell of who You are  
And the wonder of Your neverending love  
Oh, let all my life tell of who You are  
That You're wonderful and such a good Father  
Oh, You are wonderful and such a good Father

So help me to love with open arms like You do  
A love that erases all the lines and sees the truth

Oh that when they look in my eyes they would see You

Even in just a smile they would feel the Father's love

Even in just a smile they would feel the Father's love

### Vertaling For the One

Laat mij vervuld zijn van vriendelijkheid, en compassie met die ene

Die Ene in wie U liefhebt en Uw Zoon gaf

voor de mensheid

Vergroot mijn liefde

Help me lief te hebben met open armen zoals U doet

Een liefde die alle lijnen uitwist en de waarheid ziet

Oh dat als ze in mijn ogen kijken ze U zouden zien

Zelfs in een glimlach, zouden ze de liefde van de Vader voelen

Want oh wat houdt U van ons

Van de daklozen tot de beroemden en daartussenin

Want U hebt ons gevormd, U hebt ons zorgvuldig gemaakt

Want uiteindelijk zijn we allemaal Uw kinderen

Dus help me om lief te hebben met open armen zoals U dat doet

Een liefde die alle lijnen uitwist en de waarheid ziet

Oh dat als ze in mijn ogen kijken ze U zullen zien

Zelfs in een glimlach zullen ze de liefde van de Vader voelen

Dus laat heel mijn leven vertellen wie U bent

En het wonder van Uw oneindige liefde

Oh, laat heel mijn leven vertellen wie U bent

Dat U geweldig bent en zo'n goede Vader

Oh, laat heel mijn leven vertellen wie U bent

En het wonder van Uw oneindige liefde

Oh, laat heel mijn leven vertellen wie U bent

Dat U geweldig bent en zo'n goede Vader

Oh, U bent geweldig en zo'n goede Vader

Dus help me lief te hebben met open armen zoals U dat doet

Een liefde die alle lijnen uitwist en de waarheid ziet

Oh, dat als ze in mijn ogen kijken, ze U zullen zien

Zelfs in een glimlach voelen ze de liefde van de Vader

Zelfs in slechts een glimlach zouden ze de liefde van de Vader voelen

votum en groet

gebed

Wat houd ik van uw huis      opwekking 715

Wat hou ik van Uw huis  
Heer van de hemelse legers.  
Ik kan zo sterk verlangen naar  
De binnenpleinen van de Heer.  
Diep in mijn lijf is zo'n heimwee,  
Zo'n blijvende schreeuw om de Levende God.  
Een vogel is er thuis,  
Heer van de hemelse legers.  
Een zwaluw voedt haar jongen op  
Bij U onder de pannen, God.  
Wonen bij U is een zegen,  
Zo'n blijvende kans om te zingen voor U.

Gelukkig wie naar U  
Vol van verlangen op weg zijn,  
Zelfs in het dorre bomendal  
Zien zij een bron en regenval,  
Gaan zij van zegen tot zegen,  
Naar God die verschijnt in Zijn heilige stad.

Ach hoor en kijk naar mij,  
Heer van de hemelse legers.  
Ja liever één dag dicht bij U  
Dan duizend dagen zonder U.  
Liever bij U aan de drempel  
Dan binnen te zijn in een duistere tent.

De Heer beveiligt ons,  
Eer en geluk zal Hij geven  
Hij heeft Zijn liefde nooit ontzegd  
Aan mensen, eerlijk onderweg.  
Heer van de Hemelse legers,  
Gelukkig zijn zij die vertrouwen op U.

Wat hou ik van Uw huis!

Kinderen naar nevendienst

Nadine

Tot i'j mien leafde veult \_\_\_\_\_

Exodus 16: 1- 4 , 17: 1-3, 6-7

Exodus

161 Vanuit Elim trok het hele volk van Israël weer verder. Op de vijftiende dag van de tweede maand na hun vertrek uit Egypte bereikten ze de woestijn van Sin, die tussen Elim en de Sinai ligt. 2-3 Daar in de woestijn begon het volk zich opnieuw te beklagen. 'Had JHWH ons maar laten sterven in Egypte,' zeiden ze tegen Mozes en Aäron. 'Daar waren de vleespotten tenminste gevuld en hadden we volop brood te eten. U hebt ons alleen maar naar de woestijn gebracht om ons hier

allemaal van honger te laten omkomen.’ 4 JHWH zei tegen Mozes: ‘Ik zal voor jullie brood uit de hemel laten regenen. De mensen moeten er dan elke dag op uit gaan om net zo veel te verzamelen als ze voor die dag nodig hebben.

17

Vanuit de woestijn van Sin trok het hele volk van Israël verder, van de ene pleisterplaats naar de andere, volgens de aanwijzingen van JHWH. Toen ze hun tenten opsloegen in Refidim, bleek daar geen water te zijn om te drinken. 2

Ze maakten Mozes verwijten. ‘Geef ons te drinken, geef ons water!’ zeiden ze. Mozes zei: ‘Waarom maakt u mij verwijten? Waarom stelt u JHWH op de proef?’ 3

Maar omdat het volk daar hevige dorst leed, bleef het klagen. ‘Waarom hebt u ons uit Egypte weggevoerd?’ zeiden ze tegen Mozes. ‘Om ons van dorst te laten sterven, met onze kinderen en ons vee?’

Ik zal je opwachten op de rots bij de Horeb. Als je op de rots slaat, zal er water uit stromen, zodat het volk te drinken heeft.’ Mozes deed dit, in het bijzijn van de oudsten van Israël. 7

Hij noemde die plaats Massa en Meriba, omdat de Israëlieten Mozes daar verwijten hadden gemaakt en omdat ze daar JHWH op de proef hadden gesteld door te vragen: ‘Is JHWH nu in ons midden of niet?’

Psalm 88

10Mijn ogen zijn dof van ellende,

ik roep u aan, HEER, elke dag,

en strek mijn handen naar u uit.

11 Doet u aan doden wonderen,

staan schimmen op om u te loven? sela

12Komt uw liefde in het graf ter sprake

of uw trouw in de afgrond?

13Weet men in de duisternis van uw wonderen

of van uw weldaden in het land der vergetelheid?

14Daarom roep ik u om hulp, HEER,

elke morgen nader ik u met mijn gebed.

15Waarom, HEER, verstoot u mij

en verbergt u voor mij uw gelaat?

16Ik ben verzwakt, van jongs af in doodsgevaar,

verbijsterd moet ik uw woede verduren.

17De gloed van uw toorn overweldigt mij,

uw verschrikkingen maken mij sprakeloos,

18als water omringen ze mij, dag aan dag,

van alle kanten sluiten ze mij in.

19Mijn beste vrienden hebt u van mij vervreemd,

mijn enige metgezel is de duisternis.

Marcus 4

35

Aan het eind van die dag, toen het avond was geworden, zei hij tegen hen: 'Laten we het meer oversteken.' 36Ze stuurden de menigte weg en namen hem mee in de boot waarin hij al zat, en voeren samen met de andere boten het meer op. 37Er stak een hevige storm op en de golven beukten tegen de boot, zodat die vol water kwam te staan. 38Maar hij lag achter in de boot op een kussen te slapen. Ze maakten hem wakker en zeiden: 'Meester, kan het u niet schelen dat we vergaan?' 39

Toen hij wakker geworden was, sprak hij de wind bestraffend toe en zei tegen het meer: 'Zwijg! Wees stil!' De wind ging liggen en het meer kwam helemaal tot rust. 40Hij zei tegen hen: 'Waarom hebben jullie zo weinig moed? Geloven jullie nog steeds niet?' 41Ze werden bevangen door grote schrik en zeiden tegen elkaar: 'Wie is hij toch, dat zelfs de wind en het meer hem gehoorzamen?'

### Boat on the river — Styx

Take me back to my boat on the river  
I need to go down, I need to come down  
Take me back to my boat on the river  
and I won't cry out anymore

Time stands still as I gaze in the water  
she eases me down, touching me gently  
with the waters that flow past my boat on the river  
so I don't cry out anymore

Oh the river is wise,  
the river he touches my life like the waves on the sand  
and all roads lead to tranquility base  
where the frown on my face disappears.

Oh the river is deep,  
the river he touches my life like the waves on the sand.  
And all roads lead to tranquility base,  
where the frown on my face disappears.

Take me down to my boat on the river,  
I need to go down, won't you let me go down  
Take me back to my boat on the river  
and I won't cry out anymore.

### Vertaling Boat on the river – Styx

Breng me terug naar mijn boot op de rivier  
Ik moet naar beneden, ik moet naar beneden  
Breng me terug naar mijn boot op de rivier  
en ik zal niet meer huilen.

De tijd staat stil terwijl ik in het water staar  
ze laat me zakken, raakt me zachtjes aan  
met het water dat langs mijn boot op de rivier stroomt  
zodat ik niet meer huil.

Oh de rivier is wijs,  
de rivier hij raakt mijn leven als de golven op het zand  
en alle wegen leiden naar de rustbasis  
waar de frons op mijn gezicht verdwijnt.

Breng me naar beneden naar mijn boot op de rivier,  
Ik moet naar beneden, wil je me niet naar beneden laten gaan  
Breng me terug naar mijn boot op de rivier  
en ik zal niet meer huilen.

preek

Open Arms                      the script

I can't unfeel your pain  
I can't undo what's done  
I can't send back the rain  
But if I could I would  
My love, my arms are open

So when you feel like you can't take  
Another round of being broken  
My arms are open  
And when you're losing faith  
And every door around you keeps on closing  
My arms are open

I can't uncry your tears  
I can't rewind the time  
I can't unsay what's said  
In your crazy life, my love  
My arms are open

Ooh, and when you're cursing at the sky  
And thinking, Lord you must be joking  
My arms are open  
And, and when you're looking in the mirror  
Thinking, damn my life is over  
My arms are open

My arms are open  
My arms are open  
My arms are open  
My arms are open

So let me do to you  
What you've always done for me  
And let me be the ground  
Underneath your feet

I can't unfeel your pain  
I can't undo what's done  
I can't send back the rain  
But if I could I would  
My love, my arms are open  
Arms are open, hmm

So when you feel like you can't take  
Another round of being broken  
My arms are open, oh oh  
And when you're losing faith  
And every door around you keeps on closing  
My arms are open

My arms are open  
My arms are open  
My arms are open  
My arms are open  
My arms are open

My arms are open  
(You see me loud and clear)  
(With my arms open wide)  
My arms are open  
(I will be standing here)  
(I will be by your side)  
My arms are open  
(You see me loud and clear)  
(With my arms open wide)  
My arms are open

#### Vertaling With arms wide open

Ik kan je pijn niet wegnemen  
Ik kan niet ongedaan maken wat er is gebeurd  
Ik kan de regen niet terugsturen  
Maar als ik het kon zou ik het doen  
Mijn liefste, mijn armen zijn open

Dus als je voelt dat je het niet aankunt  
nog een ronde gebroken te worden  
Mijn armen zijn open  
En als je je geloof verliest  
En elke deur om je heen maar dicht blijft gaan  
Mijn armen zijn open

Ik kan je tranen niet wegnemen  
Ik kan de tijd niet terugspoelen

Ik kan niet onzeggen wat er gezegd is  
In jouw gekke leven, mijn liefste  
Mijn armen zijn open

Ooh, en als je naar de hemel vloekt  
En denkt, Heer je maakt zeker een grapje  
Mijn armen zijn open  
En, en als je in de spiegel kijkt  
En denkt, mijn leven is voorbij

Mijn armen zijn open

Dus laat me met je doen  
Wat je altijd voor mij hebt gedaan  
En laat mij de grond zijn  
Onder je voeten  
Ik kan je pijn niet wegnemen  
Ik kan niet ongedaan maken wat er is gebeurd  
Ik kan de regen niet terugsturen  
Maar als ik het kon zou ik het doen  
Mijn liefste, mijn armen zijn open

Dus als je voelt dat je het niet aankunt  
Om nog een ronde gebroken te zijn  
Mijn armen zijn open, oh oh  
En als je je geloof verliest  
En elke deur om je heen maar dicht blijft gaan  
Mijn armen zijn open

Mijn armen staan open

– overledenen –

gebed

Pelgrimslied \_\_\_\_\_ Amanda Strydom

Vader God U ken my naam  
My binnegoed en buitestaan  
My grootpraat en my klein verdriet  
My vashou aan als wat verskiet.

U ken my vrese en my hoop  
Die pad wat ek so kaalvoet loop  
Die pad het U lankal berei  
U maak die pad gelyk vir my.

Alle pelgrims keer weer huistoe  
Elke swerwer kom weer tuis  
Ek verdwaal steeds op U grootpad  
Soekend na U boardinghuis.

Moeder God U ken my waan  
My ego en my regopstaan  
Die drake waarteen ek bly veg  
U wys my altyd weer die weg.

U het my met U lig geseën  
Die lig strooi ek op iedereen  
Net U weet hoe my toekoms lyk  
Ek het niks, U maak my ryk.

Alle perlgrims keer weer huistoe  
Elke swerwer kom weer tuis  
Ek verdwaal steeds op U grootpad  
Soekend na U boardinghuis.

zegen

### Irish Blessing

May the road rise to meet you.  
May the wind be at your back.  
May the sunshine shine warm upon your face.  
May the rain fall softly on your fields,  
and until we meet again,  
may you keep safe in the gentle, loving arms of God.

### Na de dienst:

### Back to You Hanna Mae

It all starts with a spark  
A little light in the dark  
I wanna find my way back to you  
I don't know where you are  
But I know in my heart that  
I will find my way back to you

I see you in my dreams  
Hold you close to me  
Take the trail on the map  
Wander after being in track  
I will find my way back to you

Though the world is wide  
And the wrong day right

I know where I belong  
'Cause my head is strong  
And my hearts leads me on  
I'm gonna find my way back to you

I hear the birds sing with me  
Those you love set them free, they will  
Find their way back to you  
Like the sun keeps rising up  
All that I have learned from love is, it will  
Find it's way back to you

I'll see you in my dreams  
We're closer than it seems  
Safe for now, safe for live  
Say it with a kiss, goodnight,  
I will find my way back to you

Though the world is wide  
And the wrong day right  
I know where I belong  
'Cause my head is strong  
And my hearts leads me on  
I'm gonna find my way back to you  
I'm gonna find my way back to you

Sometimes I will make mistakes  
Sometimes I'll be blue  
Sometimes I'll be lead astray  
But I am bound for you

I don't know where you are  
But I know in my heart that  
I will find my way back to you  
I'm gonna find my way back to you

#### Vertaling Back To you

Het begint allemaal met een vonk  
Een beetje licht in het donker  
Ik wil mijn weg terug vinden naar jou  
Ik weet niet waar je bent  
Maar ik weet in mijn hart dat  
dat ik de weg naar jou terug zal vinden

Ik zie je in mijn dromen  
Hou je dicht tegen me aan  
Neem het spoor op de kaart  
Dwaal na in het spoor te zijn geweest  
Ik zal mijn weg terug naar jou vinden

Al is de wereld wijd  
En de verkeerde dag juist  
Ik weet waar ik thuishoor

'Want mijn hoofd is koppig  
En mijn hart leidt mij  
Ik ga mijn weg terugvinden naar jou.

I hear the birds sing with me  
Degenen die je liefhebt laat ze vrij, ze zullen  
hun weg terug naar jou vinden  
Zoals de zon blijft opkomen  
Alles wat ik van de liefde heb geleerd is, het zal  
de weg naar jou terugvinden

Ik zal je in mijn dromen zien  
We zijn dichterbij dan het lijkt  
Veilig voor nu, veilig voor het leven  
Zeg het met een kus, welterusten,  
Ik zal mijn weg terug naar jou vinden

Al is de wereld wijd  
En de verkeerde dag goed  
Ik weet waar ik thuishoor  
'Want mijn hoofd is koppig  
En mijn hart leidt mij  
Ik ga mijn weg terugvinden naar jou.

Soms zal ik fouten maken  
Soms zal ik blauw zijn  
Soms zal ik op een dwaalspoor worden gebracht  
Maar ik ben op weg naar jou  
Ik weet niet waar je bent  
Maar ik weet in mijn hart dat  
ik mijn weg naar jou terug zal vinden  
Ik zal de weg naar jou terugvinden